

Gentili Presidi, care colleghe e cari colleghi,

il **concorso europeo PASCH** di cortometraggio "*Abgedreht!*" si è concluso. Con grande piacere vi invio il link che documenta il progetto che ha coinvolto 25 scuole in 6 paesi dell'area Europa Sudoccidentale: Italia, Francia, Belgio, Lussemburgo, Spagna e Portogallo:
<http://www.goethe.de/ins/it/lp/lhr/pas/wet/deindex.htm>

Tra le scuole partecipanti italiane erano state selezionate le scuole PASCH di Trieste e Firenze. Domani, 1 marzo, una giuria deciderà sui vincitori. Gli studenti vincitori intraprenderanno un viaggio premio a Monaco dal 9 al 12 maggio e visiteranno i Bavaria Filmstudios. Per il 2° e 3° posto ci saranno altri premi preziosi. La decisione della giuria sarà comunicata quanto prima.

Desidero ringraziare le colleghe Adriana Sulli di Trieste e Francesca Biagini di Firenze per il loro prezioso contributo all'iniziativa, inoltre i ragazzi che hanno partecipato con grande entusiasmo e tutti coloro che hanno sostenuto il progetto in un modo o nell'altro.

Non farò parte della giuria ma faccio il tifo ... ovviamente per l'Italia! 😊

Un cordiale saluto

Klaus Dorwarth

Klaus Dorwarth

Coordinatore PASCH Italien

Beauftragter Bildungskoooperation Deutsch

Cooperazione Linguistica e Didattica

Goethe-Institut Rom

Via Savoia 15

I - 00198 Roma



Commenti come li hanno scritti gli alunni della II.C Linguistico:

Das Projekt "Abgedreht!":

"Das Projekt war interessant und lehrreich.Wir haben so viel Spaß zusammen gehabt!... Es war ein unverssiches (unvergessliches) erlebnis... Ich mochte das Zusammenarbeit..." (Laura)

"Ich mag dieses Projekt,weil alle zusammen haben gearbeitet und wir haben sehr Spaß hatte." (Elisa)

"Ich hatte viel Spaß und jetzt habe ich Lust weiterhin filme zu machen. Im Moment denke ich dass Regisseurin der richtige Job für mich sein könnte" (Bianca)

"Dieses Projekt war sehr interessant!Es war sehr spannend make-up zu machen" (Camilla)

"Ich habe viele neue Sachen gelernt wie man die Montage machen" (Maricris)

"Wir haben etwas anderes und lehrreich gelernt.Es war eine wunderschöne erfahrung. Ich würde sie gerne wiederholen.Die Regisseurin so wie eine Schauspieler zu sein hat mir gefallen" (Francesca)

"Der Kameraman machen war eine schön erfahrung aber es ist nicht so leicht: ich musste viele aufnahmen machen aber Thomas musste mir helfen, also ich habe nicht viele gearbeitet und es tut mir leid; schließlich war es ein gut teamarbeit" (Matteo)

"Dieses Projekt hat mir sehr gut gefallen, weil es etwas anders als die übliche Unterrichtsstunde war und ich habe viel spaß gehabt. Es war auch schön Film star für ein Tag zu werden" (Viviana)

"Meiner Meinung nach kann man Deutsch lernen auch mit diesen Projekten, das heißt zum Beispiel beim Machen einen Film" (Clara)

"Ich glaube,es war eine konstruktive Erfahrung und ich hatte viel Spaß. Erst nach dieser Erfahrung habe ich die Arbeit die man für ein Film braucht verstanden. Ich habe die Montage gemacht und es hat mir sehr gefallen. In die Zukunft möchte ich die Arbeit als Tonman vertiefen, denn dank diesem konnte ich die Bedeutung einer Rolle die scheinbar sekundäre ist verstehen" (Gabriele, Junge!)

Unser Film:

"Der Film ist sehr schön! Die Make-up und die Kleidung gefällt mir besten" (Laura)

"Ich mag unseren Film, weil er sehr lustig ist" (es folgt immer eine Zusammenfassung) (Elisa)

"...wir hoffen zu gewinnen" :-)(Camilla)

"Wir werden gewinnen!" :-D (Etwas selbstbewusst muss man schon sein!) (Ginevra)

"Wir haben eine gute Arbeit gemacht, obwohl unser Film wahrscheinlich nicht der beste von diesem Wettbewerb wird" (Ginevras Freundin Clara ist bescheidener...)

Die anderen Filme:

Die meisten fanden "Blau und Gelb" am besten, denn "der Film ist einfach zu verstehen, aber mit vielen Gefühlen... die Schauspieler sind jünger als wir, aber sie sprechen sehr gut Deutsch ...die Musik und die Bilder sind sehr gut". Ich fand auch diesen Film sehr schön und freue mich, dass er den dritten Preis bekommen hat!

Bianca fand "Sterotypen" am schönsten "weil die Schauspieler sehr gut waren und die Geschichte auch sehr interessant war"

Martin hat "Die verdammte Biologiearbeit" am besten gefallen, "weil es movimentiert ist und weil es eine schöne Handlung hat" und Matteo "weil die Schauspieler sehr gut spielen".

Thomas:

"Thomas war sehr hilfsbereit" (alle) und auch geduldig, nett ... einfach einmalig und unvergesslich! Thomas ist unser Held geworden und sein Name klingt immer wieder in unseren Gesprächen! Herzlichen Dank, lieber Thomas!

"Mit Thomas hilfe haben wir unseren Film in ein paar Stunden gedreht und dabei hatten wir eine Menge Spaß" (Martin)

"Wir hatten viel Spaß, wann wir den Film wie echte Profis mit Thomas gedreht haben" (Ginevra)

"Thomas hat mir sehr geholfen, weil er mich Dinge gelehrt, die ich nicht kannte. Es war nie langweilig, denn es gab immer etwas, das uns allen beteiligten. Ich freue mich auf lebendige weitere Erfahrung dieser Art und

ich danke Thomas für das Abenteuer, in dem er beteiligt" (Gabriele, aber das meinen wir alle!)

... auch zwei Kommentare für mich:

"Wir danken unsere Lehrerin, weil wir in dieses Projekt mitmachen durften" (Camilla)

"Dieses Projekt hat mir sehr gut gefallen weil dadurch mit der Lehrerin zusammen sein konnten" (Ginevra)
Ist das nicht rührend? :-) :-)

Ein riesiges DANKE SCHÖN von uns allen an dich, lieber Klaus, an dich, lieber Thomas und an alle anderen Personen, die dieses Projekt ermöglicht haben

von

BIANCA, GIULIA, LAURA, ELISA, GABRIELE, CLARA, VIVIANA, MATTEO, MARTIN, FRANCESCA, MARICRIS, CAMILLA, GINEVRA und zu der Zeit auch noch CAMILLO, der jetzt nach Deutschland gezogen ist und ganz besonders von Francesca ... ob Ginevra mal eine andere Gelegenheit haben wird, so viele Stunden mit ihrer Deutschlehrerin zu verbringen? ;-)